



## Nueva Era, Año IV, № 144

Florencio Varela, 10 de Marzo de 1944

Instituto: Estudio Iniciales

Proyecto: "La política y la cultura de masas en escala: estudio de experiencias sociales en espacios culturales y políticos en la región varelense durante la primera mitad del siglo XX"



Esta obra está libre de restricciones de propiedad intelectual conocidas.

Documento descargado de RID - UNAJ Repositorio Institucional Digital de la Universidad Nacional Arturo Jauretche

Cita recomendada:

(10 de Marzo de 1944) En *Nueva Era*, 4(144). Disponible en RID - UNAJ Repositorio Institucional Digital UNAJ <a href="https://biblioteca.unaj.edu.ar/rid-unaj-repositorio-institucional-digital-unaj">https://biblioteca.unaj.edu.ar/rid-unaj-repositorio-institucional-digital-unaj</a>

Site Salas, Ma. 7 0 50 F. VARELA, 10 DE MARZO DE 1944.

INTERROGANTE FRENTE AL ACONTECIMIENTO

asta hace muy poco, gravitados problemas de orden local, desarrollo de las distintas actividades darias en que se questra modesta economia lugareña, en que se que se dijo —privada y públicamente—, en medio de ese a cefera, rodeaba totalmente a la opinión vecinal de este a cefera, rodeaba totalmente a la opinión vecinal de este hasta los más calificados representantes del comercio y la fructuosa—, surgieron los juicios dispares y la lógica imanhe para el esfuerzo humano, que, en nuestro caso, se extete comisiones vecinales y la intervención de influyentes, popular una conquista invalorable.

La vallas infranqueables que se interpusieron entonces aeral que la radicación de una sucursal bancaria importaba a hace muy poco—, ya se había robustecido en el conceptada hace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha ace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha hace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha hace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha hace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha hace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha hace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha hace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha hace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta ha hace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta hace muy poco—, ya se había robustecido en el concepta hace muy poco—, y

esde este modesto sitial de prensa, combatimos en todos nos esa creencia equivocada, que no tenía fundamento ni público—, lo que el sentimiento popular y la lógica instable sostenían a pié juntillas:

BREGAMOS por la instalación de una Sucursal bancaria de pueblo, cuya falta, ocasiona diarios perjuicios al comerarelense, y al vecindario todo, que, ante el apremio, debe irse en distintas sucursales bancarias de localidades circinas."

wechas.

WTERPRETAMOS el sentir unánime de un pueblo que por
mportancia de su comercio y el aumento de población, ya ha
uirido mayoría de edad, y no puede vivir supeditado a tuteexteriores que entorpecen su normal desenvolvimiento in-

\*\*COADYUVAMOS decididamente al esfuerzo vecinal, con-cente a lograr esta aspiración colectiva."

En lo que va de ayer a hoy, el curso de la cristalina corrien-opular permitió ver en claro la inconsistencia de los argupopular perintito ver en claro la inconsistencia de los argu-intos que se interponían entonces para celebrar fracaso tras caso a las siempre renovadas gestiones vecinales y ha abierto interrogante frente al acontecimiento que el pueblo todo ha stejado jubilosamente: El lapso muy breve de un año dirá la irrefutable probanza de las cifras si la sucursal bancaria rde plata en este pueblo.

### Pronunciamiento de la Camara de Alquileres sobre la reparación de fincas en locación

Provincia ha dado a conocer comunicado relacionado con merosas denuncias que ha re-bido, formuladas contra pro-tarios que se niegan a efec-ar reparaciones indispensa-es en las fincas destinadas a ación. Expresa el mencionado canismo que de acuerdo con que establece el artículo 1.518 merosas denuncias que ha re-Código Civil, cuando el loca-(propietario o inquilino rincipal) no hiciere o retarda-a ejecutar las reparaciones o s trabajos que le incumbe haer, el locatario está autoriza-o a retener la parte del precio paraciones o trabajos, y si esos fuesen urgentes, puede eje-ultarlos a cuenta del locador".

En base a esa disposición, ando el propietario se niegue hacer o retardara la realizaon de gastos de urgente manenimiento, el inquilino debera clamárselos por telegrama cocionado y en caso de que aquélos no se realicen, el locatario os hará ejecutar deduciendo ese aporte del pago del primer peiodo de alquiler entregando al ropietario los recibos corres-ondientes a ese trabajo. A estos urgentes de mantenimiento plimiento de las anteriores dis- nan en estos casos.

Cámara de Alquileres de los que se refieren a la seguri dad de las fincas (cerraduras, puertas, etcétera y los relacio-nados con la habitabilidad (goteras, grietas, blanqueo y pintu-ra, desagotamiento de pozos,

## El sábado último celebróse la inauguración de la Sucursal del Banco de la Provincia de Buenos Aires en esta localidad

Roy. Day, do in Party Salation, No Street,

Plata, Monseñor Dr. Juan P. Chimento dió realec a esa celebración que contó con el auspicio y la adhe sión del vecindario varelense, entre los que figuraban la casi totalidad de los representantes del comercio y la industria local. Halibanse presentes, además: el Presidente del Banco de la Provincia, Sr. Rodolfo de Alzaga Unzue; el Vicepresidente 1º de esa institución, Sr. Galo Llorente; directores, Sres., Agustin García, Saturnino Llorente Torroba, Juan Etcheverrigaray, Juan Ortiz de Rosas y Dr. José María Goñi; Secretario privado del Ministro de Hacienda, Dr. Teófilo C. Gomila, en representación del titular de dicho ministerio; Secretario del Banco de la Peia, Sr. Enrique Porteau; Sindico, Dr. Federico Fernández; Sindico suplente, Sr. José Cotoggio; Gerente general, Sr. Ernesto D'Oliveira; Sub-gerente y contador general. Sr. Abelardo Romay; Sub-gerente y Jefe de Sucursales, Sr. Nicasio G. Ponsatti; Comisionado Municipal, Cap. de Frag. Juan P. Deluchi; funcionarios del Banco y de la Administración Provincial y Municipal.

### DEL BANCO

A la hora indicada para esta celebración, y ante la enorme concu-rrencia que llenaba totalmente las dependencias del local, previa la eje-cución del Himno Nacional Argentino por la Banda de la Guardia de Seguridad de Infantería, el Presidente del Banco de la Provincia, Sr. Alzaga Unzué, pronunció el siguiente

"El directorio del Banco de la Pro vincia de Buenos Aires resolvió ins-talar esta sucursal después de estudiar esta sucursal despues de estu-diar detenidamete las perspectivas que ofrecía a su acción. Continúa, así, la política de estímulo a las fuerzas productoras de la Provincia, base fundamental de su programa, y abre las puertas de su filial con la certidumbre de que la obra de bien

blación de terca de 10.000 habitantes un giro comercial de casi 5 millones y medio de pesos. Sus fetites tierras son cultivadas en la forma más diversa. La industria lechera y la granja han adquirido singular importancia, y grandes fábricas complementan la actividad de este pueblo progresista.

"La confianza lograda por nuestra institución a partir del año 1906, nomento en que fuera reorganizada, se obtuvo como premio a la severa prude-decia com que su primer directorio. Sr. formado por un conjunto de hombres de negocios, iniciara las operaciones e y de banca que habían sido confiadas a su reconocida capacidad y experiencia. El derrotero marcado por los iniciadores de esta obra, ha sido seguido sin desviación por sus conticiadores de esta obra, ha sido seguido sin desviación por sus conticiadores de esta obra, ha sido seguido sin desviación por sus conticiadores de esta obra, ha sido seguido sin desviación por sus conticiadores de esta obra, ha sido seguido sin desviación por sus conticiadores de esta obra, ha sido seguido sin desviación por sus conticion. El derrotero marcado por los iniciadores de esta obra, ha sido seguido sin desviación por sus conticion. El derrotero marcado por los iniciadores de esta obra, ha sido seguido sin desviación por sus conticion de un problema latente, acerca de facilitar a los vecinos frentistas, la realización de diversos consorcio camineros, que la experiencia ha demostrado su impracticabilidad por los inconvenientes de aquellos en disponer de inmediato de los fondos necesarios para sus correspondientes acuentran paralizados de cesario de aportes, y cuyos respectivos experientes de aquellos experientes acuentran paralizados de cesarios para sus correspondientes acuentran paralizado

"En el año 1906 la suma de los deposo, soitos era de 54 millones de pesos, en la actualidad supera los 814 millones de pesos, el efectivo y disponible pasa de 14 millones de pesos a 441 millones y medio, la cartera y descubiertos en cuenta corriente crecen de 47 millones de pesos a más de 732 millones, incluídos los préstamos de la Sección Créditos Hipotecarios, y su capital y reserva aumentan de 20 millones a más de 100 millones y medio de pesos. Contaba millones y medio de pesos. Contaba millones y medio de pesos. Contaba el Banco al iniciar sus actividades con 6 sucursales en la Provincia; hoy llegan a 90 y además 12 agencias en la capital federal. El número de sus empleados no ascendía a 200. Hoy es

2.900.
"La realización de esta empresa La realización de esta empresa se debe a la iniciativa del goberna-dor de Buenos Aires, don Marcelino Ugarte, que concibió la idea de en-tregar la explotación del Banco a un organismo mixto, formado por el gobierno de la Provincia y un grupo de representantes del capital privado. De estos últimos, el señor don Galo Llorente, continúa sin interrupción colaborando en el seno del direc torio, con su reposado consejo y maravillosa energia.

"Señores: Hacemos votos por la

"Señores: Hacemos votos por la prosperidad del partido de Florencio Varela, por la felicidad personal de quienes nos acompañan en esta sencilla ceremonía y por el éxito de esta nueva filial. Agradezco especialmente al Exemo. señor Interventor, señores ministros, Ilsmo. señor Arzobispa, autoridadas provinciales y zobispo, autoridades provinciales municipales, su presencia en este acto, y en nombre del directorio del
Banteo, declaro inaugurada esta su
cursal. Pongo en posesión tie sus
cargos al gerente, señor Pedro Jose
Cassullo, al contador, señor Carlos
Miguel Santi y al tesorero, señor
Alberto Manuel Tellado. De su gestión al frente de esta casa denendemunicipales, su presencia en este ac tión al frente de esta casa dependerá, en gran parte, el éxito que todos esperamos".

más fervientes votos por que la rea-lidad de hoy, sea el fiel exponente financiero y económico del desenvol-vimiento evolutivo de este laborioso pueblo que constituye el partido de Florencio Varela".

#### SIGNIFICACION DE ESTE ACONTECIMIENTO

Acallados los aplausos con que fueron saludadas las palabras de am. bos oradores, fué servido un lunch a la numerosa concurrencia asistente, entre cuyos comentarios genera-lizados se destacaba invariablemente la elevada significación de este acon tecimiento, y la grande importancia que para el desenvolvimiento normal de todas las actividades inherentes del comercio y la industria de este pueblo, tiene en sí la radicación de una sucursal bancaria. Los juicios más auspiciosos en este sentido, re velaban la exteriorización del bene plácito unánime de la población, e cuyo seno, existe ya la tan ansiada casa de crédito público, por la que se bregara infructuosamente en distintas épocas y por diversos conduc

#### VARIAS VISITAS DEL INTERVENTOR

A la terminación de este acto, a todas luces destacado, el Interventor Federal, Dr. Ojea, y su comitiva, realizaron una breve jira por el pueblo, visitando la Sala de Primeros Apullos y las apdas, apciales del Auxilios, y las sedes sociales del Centro Cultural Sarmiento y el Club Varela Juniors, respectivamente, don de fueron recibidos por los miembros de ambas directivas de las referidas entidades.

## Se ha concedido un nuevo plazo para la actualización de domicilios

Recientemente, por conducto del Ministerio de Guerra se dió a conocer un decreto del P. E. de la Nación, concediendo un nuevo plazo a los ciudadanos que aun no han actualizado sus domicilios y que por tal falta de cumplimiento habían caído dentro de las sanciones legales establecidas al respecto con antesticidad. tablecidas al respecto con ante-

El nuevo plazo para llenar ese rioridad. requisito de rectificación o ra-tificación de domicilios fenecerá

el 31 del mes en curso.

Agrégase en el reciente decreto, que, los infractores que se coloquen en la situación establecida, quedarán de hecho, eximidos de toda penalidad. Déjase sentado además, que, que dan sin efecto todos los juicios que se hubieran iniciado en cumplimiento de las anteriores dis-

cincuenta pesos.

Estas son las determinaciones básicas y fundamentales del reciente decreto concediendo un nuevo plazo, cuya largueza, da-ble es hacer destacar como medida tendiente a facilitar el cumplimiento de los remisos, que así, tienen una brillante oportunidad de ponerse a cubierto de las lógicas ulterioridades que fatalmente se origiE SALVADOR SALLARES | Dr. LUTS BRAVO ZAMORA |

### DE HECTOR J NIÑO

P. VAREL

### De LIBIO A MANDIROLA

#### Dr. CARLOS MARIA CABELLO

DE LA ASISTENCIA PUBLICA DE BUENOS AIRES ENTRE RIOS 672 — U. T. 37-4926 — F. VARELA ultorio en F. VARELA: Calle BELGRANO 175

## Dr. SANTIAGO MANDIROLA

CONSULTAS: todos los días de 15 á 20 horas

F. VARELA

## Dr. AMADOR L. ROSSELLI

DENTISTA
Atlende todas las MANANAS de 9 a 12 hs.
Da TARDE: solamente los LUNES, MIERCOLES y VIERNES
de 15 a 19 horas.

SAN MARTIN y Bmé. MITRE

F. VARELA

## Dr. ALBERTO J. BARZI

ENTRE RIOS 131 — U. T. Mayo 2185 — C. FEDERAL

### ROBERTO HUSSON

ABOGADO

Atiende: Martes y Viernes de 16.30 a 18.30 horas. HUMBERTO IO NO 40 FLORENCIO VARELA studio en LA PLATA: Calle 14 Nº 862 - U. T. Paz 2937.

### JORGE A. DREYER

ESCRIBANO PUBLICO NACIONAL REGISTRO DE CONTRATOS N 2

N. BOCCUZZI 141 - U. T. 168 - F. VARELA

#### MARIANO L. CABRAL

ESCRIBANO PUBLICO

Oficina: Av. San Martén 733 - Florencio Varela - F. C. S.

Ref.: 54 Nº 543 - La Plata — U. T. Paz 624.

## Farmacia ITALIANA

ANGELA V. LORENZEILI Química Farmacéutica

ANALISIS — OPTICA — FOTOGRAFIA — PERFUMERIA

MONTEAGUDO esq. B. MITRE — F. VARELA, U. T. 34 SERVICIO NOCTURNO

### FARMACIA Y DROGUERIA "DEL PUEBLO

JUAN A. CASCARDO e IVAN F. A. CASCARDI Químicos Farmacéuticos SERVICIO NOCTURNO PERMANENTE

Haga sus pedidos telefónicos a Varela 7

HUMBERTO 19 esq, MONTEAGUDO

F. VARELA

## La Actualidad en Broma

### Dr. ABSALON LEOPOLDO PASCUET

En Buenos Aires: MONTEVIDEO 751 - 2º P. — U. T. 44-5907. En Bolivar: IGNACIO RIVAS 1181, U. T. 142 (1er. lunes del mes). En Florencio Varela: Bmé, MITRE 138 — Sábado de 16 a 18.

## CARLOS L. CURONE

## JUAN CARLOS FONROUGE

Est. 55 - 606 - 2do. Piso - Dto. 4, LA PLATA — U. T. Rocha 1683 Avda. SAN MARTIN 127 — U. T. 139 - F. VARELA

### Julio O. Porfiri

ESPECIALIZADO EN OP.
IMPUESTO A LOS
REDITOS.
Santa Fe 238 — Fcio. Varela

### LUCINDA HEREDIA DE RODRIGUEZ

PARTERA

Bmé. Mitre 258 - U. T. 217 Florencio Varela

Jubilaciones — Trámites Banca-rios y Oficinas de Gobierno — Judiciales — Expedientes — Operaciones de Pago y Cobro — En la ciudad de La Plata. JUAN P. PAGANI AVDA. SAN MARTIN 55 Fcio. VARELA

Clases de Piano — Violín — Guitarra — Solfeo — Armonia y CONSERVATORIO WILLIAMS Abierta la matrícula todo el año Director: Alberto Williams Sub-Dir. Esther Salas de Sanz BOCCUUZZI 170 - Fcio. Varela

PROFESORA DE GUITARRA Teoría y Solfeo

### EGILDA DURANTE

Enseñanza sobre métodos modernos. - Dicta calses a domicilio.

### JUAN DURANTE

Constructor de Obras

Planos - Proyectos - Reformas - Edificación -

Bmé. Mitre 320 — F. Varela Bmé. Mitre 320 — F. Varela

A LA ESCUELA!

la madre por ellos ta enloqueciendo, hermano grande sacan carpiendo, al tio lo vuelven edio turulato espantan al loro, l perro y al gato. Los preparativos on trascendentales ompra de zapatos de delantales, urcido de medias, rapos remendados, rapos remendados.

y de defantales, zurcido de medias, trapos remendados y los pantalones de papá achicados. Lavarse la cara. [Sí que vamos bien! Pescuezo y orejas. [Qué embromar, también! Dócil y peinado el cabello hirsuto, los dedos sin tierra, las uñas sin luto. Y. así arregladito, a clase concurre. [Y enseña el maestro, y el chico se aburre! A estudiar gramática. [Valiente recreo! A cantar las tablas. [Qué canto más feo! Y vuelta a su casa con la misma pinta, pero con los dedos him craise de la cara de la cara pero con los dedos him craise de la cara de la cara pero con los dedos him craise de la cara.

pero con los dedos bien sucios de tinta. (Reproducción prohibida. Derechos reservados).

## BORDADOS Y ENCAJES A MANO

Profesora

MARIA D. T. DE MILANESI Se dan lecciones particulares

SAN LUIS 361 - Villa Susana

### COMPRO A DOMICILIO

Papel diario, impresos, revistas, latas, botellas y artículos en desuso, a los mejores precios de plaza. Consulte antes de efectuar ninguna operación de venta.

FRANCISCO SAAVEDRA

### SERVICIO PERMANENTE

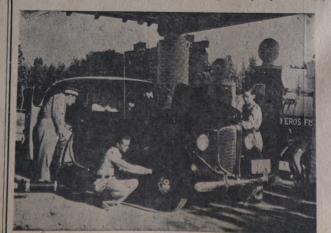
### DE JUAN GIAMBRUNO

Avda. SAN MARTIN esq. Bmé. MITRE

U. T. 140

F. VARELA

Lavado — Engrase — Accesorios — Lustrado de coches — Venta de Productos Y. P. F. Representante exclusivo en la zona de BATERIAS "WILLIARD" Venta de KEROSENE por mayor y menor a \$ 0.17 el litro.



### EQUIPO ELECTRO LUX

Para limpieza, desinfección y perfumado interior de los coches.

ESTA ESTACION DE SERVICIO ESTA AU-TORIZADA PARA FUNCIONAR LOS DIAS SABADOS.

Llame por teléfono a cualquier hora y será atendido donde se encuentre.

rzo 10 de 1944

S

Partidas de nacimiento para escolares

dos—, dividirse en dos os, que ocupaban totalmen-amplia pista al aire libre

hall interior al unisono.

omo estaba anunciado, el mio a la máscara más espi-al lo conquistó la señora Jo-

ina Castell de Aquilano, a en se le adjudicó el collar de

tasías, donativo de un aso

RECUERDA la Direción Geeral de Registro Civil de la Provincia, que la expedición de certificados de nacimiento para ingreso en las escuelas priarias es absolutamente gratuita y que, incluso, puede solicitarse por carta a la referida repartición, calle 5 y 48, La Plata.

CASA BERNARDO

La más antigua estación

de servicio automotor

de esta localidad.

club Varela Juniors

NE ESTA ENTIDAD POSESION DEL INMUEBLE. social se barajan proyectos para un

el que no se omitió el metario de de su proel que no se omitió el metario de la uspiciosa anunel que no se omitió el metario de la uspiciosa conducaran el cicamente metario de recuerdo público hacia
de coluboraron eticamente en todas las turcas aboriosas
de contribuyeron económicamente para concretar en
de que era solamente una aspiración un tanto ilusoria
miomento, asociamos nuestros placemes sinieros y metarios para las futuras concreciones que sineros y ase barajan en
de problemas serios concreciones que ya se barajan en
de problemas serios cho carne la idea de sondar el
abilidad en este caso impone realizaciones a tono con la
es reconocer por anticipado, que, la labor sacrificada
nete en una realidad encomiable, merece el estudio minara que el devenir le acuerdo categoria de obra conmeritoria y responsable en todos sus aspectos.

ACADO LUCIMIENTO TUVO LA ULTIMA CELE-

TACADO LUCIMIENTO TUVO LA ULTIMA CELEACION DEL CARNAVAL EN ESTA ENTIDAD

En forma difinitiva se ha dispuesto la supresión del reparto de correspondencia-los domingo

## Salón La Patriótica

EL C. R. LOCOS QUE SE DI-VIERTEN PREPARA OTRO BAILABLE PARA EL DOMINGO

En el popular salón La Pa-triótica, donde los significativos éxitos de público concurrente a las celebraciones carnavalescas ha corroborado una vez más su característica inconfundible, la

perando las apreciaciones con adelantado se hacian de había de celebrase en la social de esta institución cuyos adelantos se descontar festa social a fono tas festividades tradicio la realidad mostró con cable evidencia que no exajerados tales calculos, ne nescasos en la apreciario con processo en la apreciario con processo en la apreciario de la contrario, ren escasos en la apreciario de la contrario, ren escasos en la apreciario con processo en la apreciario de la contrario, ren escasos en la apreciario de la contrario de la contrario, ren la contrario de la contrario de la contrario de la contrario de la cuntidad arrendataria de esa sal acutidad arcendataria de esa sal de cutidad arcendataria de esa sal acutidad arcendataria de esa sal acutidad arcendataria de esa sal ORGANIZANSE LOS FESTEJOS CONMEMORATIVOS DEL 9º ANIVERSARIO DE FUNDACION QUE SE CUMPLE EL 20 DE MARZO PROXIMO

El programa a desarrollarse se efectuará el domingo 19 del cte.

Con motivo de cumplirse el questa Miguelito y el Cuarteto lunes 20 de marzo próximo el del 900. 9º aniversario de fundación de esta entidad local, la directiva de la misma organiza una serie de festejos internos conmemorativos, los que se efectuarán el domingo 19 del cte.

de conjunto.

Había pasado ya la media che cuando hicieron irrupción todas las dependencias del puna cantidad de máscaras a considerable en su número multiforme en sus característas de presentación, que, al orato se justificaba ampliante el adelanto previo que hizo al respecto, y en el que dijo que una gran cantidad máscaras haria un asalto al en la noche del sábado 4 corriente. Efectivamente, eso un asalto, pues, resultapequeñas las dependencias a entidad, debiendo la conencia de bailarines — que u casi totalidad eran disados—, dividirse en dos sos, que ocuraban tatalmes. Entre los distintos números del programa a desarrollarse, figura en primer término la concertación de varios encuentros de Bochas que realizarán entre sí las respectivas divisiones 1ra. y 2da. del club local contra sus similares del Club Estrella del Sud de Lanús, los cuales se iniciarán a las 10.

A medio día, vale decir, entre las 12 y 13 horas, se realizará el tradicional almuerzo criollo para asociados e invitados; y por la tarde, se realizarán juegos infantiles, carreras de la aguja, la corbata, el huevo en la cuchara y el popular juego de "romper la piñata", todo éstos, conformando un programa de festejos populares.

Después de estas celebraciones populares, aproximadamente a las 16 horas, se realizarán sendos encuentros de basket, y a su terminación, más o menos al promediar las 18 horas, dará comienzo una reunión danzante que será amenizada por la or-

Previo a la iniciación de los bailables, la directiva de la entidad ha dispuesto que se realice el acto de entrega de los premios a los ganadores del Campeonato Individual de Bochas últimamente realizado, en el que se disputó como primer premio en la categoría superior, una valiosa medalla de oro donada por el Dr. Pedro R. Alberti.

## Ingreso a la policía

REGISTRO DE ASPIRANTES POR disposición de la jefatura de policía de la provincia, los comisarios inspectores de zona deberán hacer habilitar registros de aspirantes al ingreso en la repartición como agentes, en el que figurarán datos personales y el concepto moral de que gocen en la población, así como el lugar en que el interesado desee prestar servicios, entre otras cosas

Los registros se clausurarán el 15 del cte. y en su oportunidad se harán las designaciones entre los aspirantes que reúnan las condiciones exigidas para ello. Ellas son: haber cumplido el servicio militar; saber leer y escribir; conocer las cuatro operaciones aritméticas fundamentales; gozar de buena salud; no contar más de 26 años; tener no menos de 1.71 mts. de estatura.

AGENCIA CHEVROLET Taller mecánico atendido por

personal especializado. Repuestos legítimos.

FLORENCIO VARELA

UAN VASQUEZ esq. JUAN B. ALBERDI

REPRESENTACION EXCLUSIVA: Nafta "TEXACO" y kerosene "EL FARO". Labado — Engrase con "Mobil Gris" — Cambios de Aceite con "Mobil Oil" — Ajuste de Moto. res — Chapista para Carrozados — Vulcanización — Gomería.

SE VENDE EL COMERCIO UBICADO EN PLENO CENTRO DEL EJIDO URBANO DEL PUEBLO Calle Monteagudo Nº 136

Informes en el mism

VERANEANTES EN LAS PLAYAS MARPLATENSES Un nuevo HOTEL FAMILIAR ha abierto sus puertas, para brindarie al paseante: Comodidad!...Atención!... y buen servicio!...

# El Hotel Familiar "LUCARNO"

de JOSE P. LUCARNO 3 cuadras de la Rambla Bristol - Calle FALUCHO 1960 U. T. 4724 - MAR DEL PLATA

Los viajeros varelenses pueden solicitar por carta o tele-fónicamente el alojamiento con antelación a su partida. Serán atendidos con preferencia.

ALMACEN — BAZAR — FERRETERIA Despacho de Bebidas

Porvenir"

- de -GRACIA G. DE COSTA DEPOSITO DE FORRAJES, CARBON Y PAPAS Reparto a domicilio VILLA VATTEONE

F. VARELA

### iiQUE COCHE!!



.exclamará usted cuando viaje en este moderno

## Coches Pullman de Excursión

Su completa suspensión en goma. Sus amplios y cómodos asientos. Sus porta equipajes interiores y exteriores... harán de sus viajes un placer!...

ISIDORO LEGUIZAMON
AN MARTIN 994 F. VAKELA Avda. SAN MARTIN 994

## Uva para Vinificar

Haga sus pedidos con tiempo a

## Granja "EL FENIX"

M. PIZZORNO eHIJO

U. T. 158 - F. VARELA.

#### Cigarrería **Británica**

IMPORTADORES

480 - B. MITRE - 487

U. T. Avda. (33) 0477 y 0193

PEDIDOS POR MAYOR:

U. T. Avda. (33) 9872 - Bs. As.

TABACOS:

Players No Name - Players de Luxe - Players Navy Cut - Tipo Mediano en latas grandes y chicas.

FABRICANTES

Agencia de compra en Londres: Donald G. Begg & Co. - 12 White Hall - London Agencia de compra en N. York: C. Smith & Sons Co. Ld. -5 th. Avenue 167 - N. Est.

UNICOS IMPORTADORES PARA LA REP., ARGENTINA

CIGARRILLOS:

Lucky Strike - Gold Flake Ardath — Varsity — En latas de 50 cigarrillos, chatas y re-dondas. — Tipo virginia y Americano.

ALMACEN Y RESTAURANT

# "GIAMBRUNO"

COMESTIBLES — EMBUTIDOS — PARRILLA CANCHA DE BOCHAS CERRADA U. T. 58 — FLORENCIO VARELA

Camino Afirmado

KILOMETRO 19

## Fiestas!.. Bautismos!.. Casamientos!..

### Panaderia "LA AVENIDA"

### FABRICA DE SODA

GUILLERMO & MARTIN CALVI

Agentes de la Cerveza Ropresentantes del Vino
QUILMES Y BILZ GARGANTINI
PRODUCTOS DE MARZORATI Y PONTIROLI

UNION TELEF. 125

F. VARELA

### Zapateria

## MAYUYO

EXPONE EN VIDRIERA SUS HERMOSOS MODELOS DE ESTACION

EL CONFORT Y EL BUEN GUSTO SE ACTUALIZAN EN ESTA NOVEDOSA PRESENTACION DE CALZADO PARA DAMAS.

MONTEAGUDO 200

U. T. 36 - F. VARELA

## Soc. Anon. Industrial y Comercial

VDA DE SPREAFICO SECCION FABRICACION DE CARTUCHOS DE CAZA

U. T. 132 - F. VARELA

EL PLACER DE UNA BUENA MESA, ES UN BUEN VINO!... SOBRE TODO CUANDO ESTE ES BARATO.

VINOS "RIO NEGRO" (Clarete y Blanco). VINOS "SAN JUAN" (Blanco) y "MENDOZA" (Tinto) Envasados y Sueltos

PIDALOS A LA VINERIA DE

### JOSE CADABON

REPARTO A DOMICILIO
VELEZ SARSFIELD esq. P. BOUREL - F. VARELA

### Fabrica de Soda "PARA FAMILIAS" Y BEBIDAS SIN ALCOHOL

JUAN ALBARELLOS
Concesionario: CERVEZA PALERMO
U. T. 117 - F. VARELA

## Almacén "BARRIO CORTES"

Despacho de Bebidas y Comestibles. — Recepción de correspondencia para vecinos de la zona. REPARTO A DOMICILIO.

Su Nuevo Propietario

DOMINGO GIORDANO Comunica a la apreciable clientela de este comercio, que, su radicación reciente al frente del mismo, no significará: alteraciones a las viejas prácticas de esta tradicional casa comercial, en lo que atañe al servicio y atención del vecin-dario de esta zona rural del partido de Florencio Varela.

FLORENCIO VARELA

## Almacén "MOLINERO"

MONTEAGHDO 2 U. T. 102

MOLINERO Hnos. y Cía. F. C. S.

OBRAJE EN: LUAN - TORO, F. C. O.

CAFE - BAR - BILLARES

# VASCOS

- de -PEDRO Y MIGUEL BIDART

Salón de Billares con 2 mesas de medio match - CANCHA DE BOCHAS -

JUAN VASQUEZ 245 al 47 U. T. 83 - F. VARELA (Frente a la Estación F. C. S.)

## Centro Comercial de Fcio. Varela

### El Consejo General de Educación fijó el horario de las Escuelas

de los consejeros presbítero Es-robar y profesor Gómez Iparraguirre, por el cual se establece que el personal de los consejos escolares deberá poseer título de maestro normal o provincial. Por la misma iniciativa se deescolares debera de maestro normal o provinca de maestro o empleado administrativo de esos organismos se requiere el título mencionado y que se dará preferencia para tales nombramientos a los maestros con residencia en el lugar en que deben ejercer sus funciones. Este requisito no afectará a los secretarios y empleados afualmente en funciones o que al que de facultada para introducir en los horarios las modificaciones que estime oportunas de acuerdo con las circunstancias.

cuelas.

A continuación se resolvió que a partir del 13 del corriente y hasta el 31 de mayo y desdeci 1 de septiembre hasta el 30 de noviembre regirá en las escuelas provinciales el siguiente horario de clases: en las de doble turno, de 8 a 12 y de 12.30 a 16.30, y en las de un solo turno de 8 a 12.

Asimismo, se acordó que a partir del 1 de imia.

### Se exigirá la libreta de enrolamiento

EN TODO TRAMITE MU-

POR disposición del gobierno de la provincia, los comisionados municipales han debido exigir al per sonal a sus órdenes la exhibición de la respectiva libreta de enrolamiento, con la constancia de haber actualizado el domicilio, al abonar los sueldos o jornales correspondientes al mes ppdo.

En la misma resolución se establecía que análoga exigencia regirá para cuantas personas se presenten a efectos de realizar gestiones administrativas (en caso de ser extranjeros se les reclamará el pasaporte, cédula de iden-tidad u otro documento habilitan-

Los comisionados están obligados a comunicar todas las transgresiones al decreto sobre actualización de domicilios que com-prueben, a los efectos de la aplicación de las penalidades respec-

### Entrega de estampillas de l racionamiento de nafta

Debe haberse iniciado la entrega de las estampillas del racionamiento de nafta correspon-diente a los próximos trimestres, ya dispuesto por las autoridades en la forma que diéramos a co-

Para retirarlas es indispensable la presentación de un documento de identidad, el recibo de la pa-tente anual, la boleta de certificación del vehículo y la ficha verde del censo de automotores debidamente llenada. En cuanto a las categorías B y C, además deberán exhibirse los comprobantes que acrediten el derecho de los interesados a ser incluídos en las mis-

Tanto el Automóvil Club Argentino como el Touring Club Argentino entregarán estampillas en sus locales.

Dable es recordar a los propietarios de vehículos automotores que tal trámite se realiza en este Partido por intermedio de la Agencia Y. P. F. local, sita en la calle Bmé. Mitre 278.

### La obligatoria naturalización de los maestros extranjeros

SUSPENDIOSE LA VIGEN-CIA DEL PERTINENTE ARTICULO REGLAMEN-TARIO

COMO se sable, uno de los artículos del decreto reglamentario de la ley de estabi-lidad y escalafón del magisterio bonaerense, exigía la in-mediata naturalización de los docentes extranjeros que ejercieran su profesión en establecimientos provinciales. El gobierno de la interven-

ción federal acaba de suspender la vigencia de esa disposición reglamentaria, expresando en los considerandos, que esa obligación —según se desprende del texto mismo de la ley- no se señalaba a los maestros en ejercicio sino a quienes se iniciaban en la tarea, por lo que en realidad, en lugar de aclarar y reglamentar preceptos legales, lo que hacía era desvirtuarlos introduciendo indebidas restricciones.

Por lo demás -añadedejando expresa constancia de los altos fines persegui-dos, en el actual momento el cumplimiento de esa disposicumpimiento de esa disposi-ción es imposible, ya que, por decreto del 27 de agosto ppdo., el gobierno nacional resolvió que no se otorguen cartas de ciudadanía en tanto dure el conflicto bélico mundial.



CASA "DE GOTTARDO

- Baciciotas - Repuestos Composturas en general Acordamos (REDITOS ou grandes facilidades de paro En su nuevo local Av. SAN MARTIN 343-54; Florencio Varela

SUMAMENTE BARATO

EL NUEVO
TALLER DE SASTRERIA
para hombres y schoras

NORBERTO MALLIATO visite de la constant de la constant

EL PAMPERO - de -

JUAN PITRAU REPARTO A DOMICILIO

Monteagudo, esq. Alem U. T. 238 - F. VARELA CARNICERIA Y FLAMBRERIA En "La Capilla":

Camino general a Brandsen

### Instalaciones de bombas y molinos

Y ejecución de trabajos pertenecientes al ramo

FRANCISCO ANTONINI

Recientemente instalado en la calle San Juan Nº 17.

Cigarrería - Librería Agencia de Loteria "LA FAVORITA AQUI SE VENDIO LA GRAN DE DE LA PROVINCIA

7443

CON \$ 30.000 Monteagudo 174 - F. Varela

"EL RECREO"

- de -ROQUE ANGAROLA

ALMACEN - FERRETERIA BAZAR y Despacho de BEBIDAS

Av. S. Martin y Humberto I - REPARTO A DOMICILIO U. T. 115 - F. VARELA

PRODUCTOS Y. P. F.

NAFTA, KEROSENE, AGRICOL Y ACEITES.

Agente:

PEDRO F. BERNASCHINA U. T. 171 - B. Mitre 278 FLORENCIO VARELA

"NUEVA PANADERIA ITALIANA \_ de \_

JUAN MELZI (hijo) y Hnos ELABORACION MECANICA Monteagudo, esq. San Juan

343-345

RERIA oras ATO nidad.

en 327

0 .

0 LA

RIA

sen

Cada año pone en tu faz una nueva máscara. Este, alegre; te y ridicula.

Cada año pone en tu faz una nueva máscara. Este, alegre; te y ridicula.

Cada año pone en tu faz una nueva máscara. Este, alegre; te y ridicula.

Cada año pone en tu faz una nueva máscara y se va. . Peque él no es la máscara; que él no sonríe, ni llora, ni gesticula.

Tu "yo" al verse en el espejo a través de las ventanas cada antifaz nuevo que me ha puesto la vida".

Y sigue pensando en otra cosa.

Muchas de tus máscaras han quedado para largo tiempo en se fotografías.

Durarán más de lo que merecen. Pove vie

Durarán más de lo que merecen. Pero ninguna ha sido en ningún momento la expresión exacta de tu "yo".

Que esto te enseñe a buscar en los hombres la fisonomía escondida.

Alguna vez podrás decir: "aquí hubo un angel y yo no lo

(De: Plenitud, de Amado Nervo, cat. con el Nº 4872)

#### TABARE (Fragmento)

Levantaré la losa de una tumba, Levantaré la losa de una tumba,
e internándome en ella,
Encenderé en el fondo el pensamiento
Que alumbrará la soledad inmensa.
Dadme la lira, y vamos: la de hierro,
La más pesada y negra;
Esa, la de apoyarse en las rodillas,
y sostenerme con la mano trémula,
Mientras la azota el viento temeroso
Que silba en las tormentas,
Y, al golpe de granizo restallando,
Sus acordes difunde en las tinieblas;
La de cantar sentado entre las ruinas
Como el ave agorera;

Como el ave agorera; a que, arrojada al fondo del abismo, fondo del abismo nos contesta.

Al desgranarse las potentes notas
De sus heridas cuerdas,
Despertarán los ecos que han dormido
Sueño de siglos en la oscura huesa; Y formarán la estrofa que revele Lo que la muerte piensa;

Y VA DE CUENTO.... La flauta que atrae

a cientos, a millares, de todos colores, tamaños y castas. Ratoncillos grises, con sus orejitas alerta, sus ojillos vivos consulares de alfileres negros, todos los resquicios, quiebras y el rabillo enhiesto y los bigotazos, que son la avanzada insolosinas del mundo: lonjas de los hociquillos siempre golozasos. Ratones caseros, ratones de campo, ratones de fina mas, colores y olores, pilones de mas, colores y olores, pilones d os, que son la avanzada insopelliza de armiño, y ratones ru-bios y ratones pardos y ratazas de cejas peludas que enfoscan Despensas colmadas, alacenas los ojos redondos, que son anti- repletas de mil melindrosas dul- la vejez.

parras de viejo escribano. Y ratas de mojas, refectorios de tas y ratones, ratean, rabean, remusgan, rebuscan, respingan, atisban, oliscan, lamiscan, correspondente de la completa del completa de la completa de la completa del completa de la completa de la completa de la comp Esta flauta suena a lo que se remusgan, rebuscan, respingan, desea cuando yo quiero. Voy a atisban, oliscan, lamiscan, cocontaros lo que yo un día hice miscan, mascullan y mascan, con ella. Apenas empecé a todas partes, por descostran, desmuran, desta-lan daggrangan socarran, descostran, desmuran, desta-blan, desgranzan, socarran, so-cavan, rapiñan, roen, rascan, raspan y rajan....

bocados sabrosos, todas las golosinas del mundo: lonjas de to-

(Del libro Fantasias Vascas, Pío Baroja, cat. con el Nº 7711)

### REFRANERO

Amigo, viejo; tocino y vino, añejo. Refrán que advierte que de estas tres cosas la más antigua es la mejor.

Ayer vaquero, hoy caballero.
Con que se advierte la instabilidad de las cosas humanas.

Mala hoga neces como Pafrico.

lidad de las cosas humanas.

Mala boca, peces come Refrán
que se aplica contra los maldicientes y murmuradores. Se dice así por el riesgo que tienen
de ahogarse con las espinas los
que comen peces.

Genio y figura, hasta la sepultura. Refrán que explica no
ser fácil mudar de genio.

(De Refranero Clásico, recog.
por Juan Suñé Benages, cat. con
el Nº 7574).

Resurrección de voces extinguidas, Extraño acorde que en mi mente sueña. (De: Tabaré, leyenda de José Zorrilla de San Martín, cat. con el Nº 994)

#### SETENTA BALCONES Y NINGUNA FLOR

Setenta balcones hay en esta casa Setenta balcones y ninguna flor... A sus habitantes, Señor, que les pasa? Odian el perfume? Odian el color? La piedra desnuda de triste se agobia dan una tristeza los negros balcones! No hay en esta casa una niña novia? No hay algún poeta bobo de ilusiones! Ninguna desea ver tras los cristales una diminuta copia de jardín? En la piedra blanca trepar los rosales en los hierros negros abrirse un jazmín? Si no aman las plantas, no amarán el ave, no sabrán de música, de rima, de amor. Nunca se oirá un beso, jamás se oirá un clave. ¡Setenta balcones y ninguna flor!

#### FERNANDEZ MORENO.

seguirme hasta el fin del mun-do, ratas y ratones? Por menos me hubieran seguido los hom-bres.... Hasta el río los llevé conmigo, me entré en el agua hasta medio cuerpo; todos me siguieron.... Y se ahogaron siguieron.... todos

Jacinto Benavente.

Si el alma está limpia, resplandece el cuerpo.

GOETHE -Sea rey o labriego, el hom-bre más feliz es el que halla la paz del hogar.

GUILLERMO COWPER-Hay un gusano en el capullo

de la juventud y en la raiz de

pias manos.

Joyce la miró un instante, repelido y fascinado, al mismo tiempo por la intensidad apasionada de esa mujer, y sin poder contestarle salió en busca de su amigo.

Si el idealismo es la razón de vivir del joven, el entusiasmo es su gran fuerza.

## Manuel R. Muras

MARTILLERO PUBLICO

Escritorio y venta particular de saldos de remates, en su nuevo local, Av. SARMIENTO 102, esq. HERNANDEZ

VISITELO

Informes: U. T. 101 - F. VARELA.

# "GRAN VENTA DE VERANO"

OPORTUNIDADES UNICAS EN TEJIDOS

Presentamos tres ofertas, entre otras, de las muchas que ofrecemos, con motivo de nuestra GRAN VENTA.

SEDA Rayón, hermosamente estampada, ancho 85 ctms. y son lavables, a . . . . \$ 1.95

SEDA lisa, 30 colores, de gran moda, para todo uso buen ancho " 1.44

1.40

## Tienda "EL MORENITO"

"EL PALACIO DE LAS SEDAS"

MONTEAGUDO Nº 1

U. T. 233 - F. VARELA



Mod. A. 25. X.

\$ 180

Véalos y Solicite una De mostración. Sin Compromi.

CREDITOS A SOLA FIRMA

\$ 10 .- por mes



RCA Victor Modelo A-25-XA

COMPOSTURAS EN GENERAL

CONSECIONARIO:

OSCAR B. MARTINO

MONTEAGUDO 117

F. VARELA

### DE TURNO SABADO 11 Y DOMINGO 12 DEL CTE.

FARMACIA "TTALIANA tre - U. T. 34, Varela

### VENTA DE PROPIEDADES MUEBLES, UTILES etc.

SE VENDE a media de la plaza pública — sobre la alle Majpú.— CASA HABITA.— CON libre de inquilinos, dota-la de 3 piezas, hall, porch, baño con calefón, cocina con supergia instalado, bomba a motor, rboles frutales, etc.
Facilidades de pago. Tratar apprenta "El Progreso" de Fiel Villar, Avda San Martín 585.

SE VENDE: Manzana de tie a ubicada a tres cuadras del mino a Mar del Plata, con tan-e australiano, molino, pobla-a y artholes frutales. Tratar: lez Sársfield 46, F. Varela

MOLINO INSTALADO: Se rende particularmente Inf.; M. R. MURAS . Avda. Sarmiento y

MOTOR A. E. G. de 1 H. P. on su correspondiente bombea-or y caja de resguardo. Se ven-e particularmente. Inf. M. R. IURAS. Avda. Sarmiento y lernández.

### Tapicero-Colchonero

Arreglo muebles tapizados en cuero o telas. - Renovación y confección colchones, sofás camas, etc.

y lana JUAN JENDRA Dorrego 68 — F. Varela Frente a la fábrica de tejidos

## PELUQUERIA "RICARDO"

Servicio exclusivo para Caballeros y Niños —

JUAN VASQUEZ 267 F. VARELA \_\_\_\_\_

### CASA PEITI

Radios General Electric Equipos completos de 6 vol-tios para zonas rurales Taller de reparaciones SE ACUERDAN CREDITOS Humberto Iº 136 - F. Varela

# CARPINTERIA MECANICA — de —

MARTIN SPINARDI

Muebles — Puertas — Ven-tanas — Carrocerías — Instalaciones - etc.

Vázquez y 25 de Mayo F. Varela

### Almacén "El Centro"

-de -

#### JOSE M. PARENTE

AVISA: A las familias del pueblo, que, su variado surti-do de comestibles y bebidas, condicionado a las innovaciones comerciales y reformas introducidas en la casa, puede satisfacer ampliamente to. das las exigencias del hogar.

Monteagudo esq. Humberto Iº

U. T. 136 — Fcio. Varela

#### TALLER MECANICO de PAULINO LANDO

Ajustes — Dinamos — Reparación y carga de Bate-rías — Soldaduras Autóge-na — Nafta y Lubricantes.

> Avda. Sarmiento 226 U. T. 47 - F. Varela

## Noticias Sociales

DESPEDIDA DE SOLTEROS

—El domingo 5 del corriente se ha formalizado el compromi-so matrimonial de la señorita Noemi E. Sivori con el señor Amerino Memmo.

#### ENLACES\_

Mañana, sábado 11 del co-rriente, se celebrará la boda de la señorita Emilia Raquel Mar-tino con el señor Francisco Bar-tulán, en cuya formalidad legal actuarán de testigos la señora Célica L. Martino de Scrocchi y el señor Antonio B. Barbalán.

el señor Antonio B. Barbalán.
En la ceremonia religiosa oficiarán en el carácter de madrina y padrino, respectivamente, la señora Polonia P. de Barbalán y el Sr. Bernardo Martino.
—En la misma fecha se realizará en la vecina localidad de Quilmes, el enlace matrimonial de la señorita Julia Esther Lambardi con el señor Julián Berriex, siendo testificado el acto legal por los señores, Juan Zazzali y Luis Berriex.
La ceremonia religiosa se ofi-

La ceremonia religiosa se ofi-ciará en la Iglesia de la Inmacu-lada Concepción de Quilmes, y en ella actuarán en calidad de madrina y padrino, respectiva-mente, la Sra. Teresa Draghi de Lambardi y el Sr. Lorenzo Be-

—Igualmente, el sábado pró-ximo, contraerán enlace matri-monial la Srta. Eva Raquel Gi-rola con el Sr. Juan Omar Castro, en cuyo acto legal darán las firmas en testimonio las Srtas., Mercedes A. Barosela y Elisa A.

En la ceremonia religiosa oficiarán el padrinazgo respectivo, la Sra. Angela G. de Girola y el Sr. Manuel Castro.

—También, mañana sábado 11 del cte., se efectuará el matri-monio de la Srta. Elsa del Car-men Duré con el Sr. Juan Lucilo Flores, siendo testificada la formalidad legal por los Sres., Pedro D. Barboza y Antonio C. DEFUNCIONES.

### Colegio Ntra. Sra. del Sagrado Corazón

La Dirección del "Colegio Ntra. Sra. del Sgdo. Corazón", incorporado, comunica al distinguido público que en dicho colegio está abierta la inscripción para alumnas de 1º a 6º grados. Funciona también la "Escuela Profesional", indorporada a la Nación. Se reciben pupilas, medio pupilas y externas, desde 2 años. Funciona el "Hogar Infantil" y el "Jardín de Infantes".

Para informes dirigirse al mismo Colegio, calle 25 de Ma-yo y Maipú, en Florencio Vare-la, F. C. S.

LA HNA. SUPERIORA.

### Avisos Utiles

GANSOS Y PATOS criollos. Se venden. Chacra "LA BEBA" F. Varela. (Contigua a Fábrica F. Vare "Cirio'.

SE VENDE: Un Breack y Ca. jones para colmenas. Informes: Chacra "La Beba". U. T. 49 - F. Varela.

SE NECESITA: Aspirante a aprendiz peluquero. Presentarse a la Peluquería "Ricardo". Juan Vásquez 267 - F. Varela.

Negocio céntrico se vende. Poco capital. Buenas utilidades mens. Ramo fácil attenc. Inf. a esta red. Moreno 76, F. Varela

### SERA ESBELTA SU SILUETA ATRACTIVA Y JUVENIL!... SI SE CALZA PRIMOROSA!.. CON "CALZADO FEMENIL"

Nuestra casa está reconocida como la meca del buen gusto, en donde encuentra satisfacción el cliente más exigente.

CALZAR BIEN ES LA MODA... y la moda la hace

## CALZADO FEMENIL

Siempre a tono con los gustos más exigentes!

Monteagudo 127

Florencio Varela

## Casa "SCROCCHI"

COCHERIA

SEPELIOS, CASAMIENTOS. — ELEMENTOS MODERNOS. —
ESTA CASA NO TIENE INTERMEDIARIOS, ES ATENDIDA
DIRECTAMENTE POR SUS DUEROS. — LOS MEJORES SER
VICIOS AL MAS BAJO PRECIO.

FLORENCIO VARELA

Sucursal en Quilmes:

C. PELLEGRINI 311 — U. T. 1347

- Quilmes

### Casa "COPANS"

MUEBLES MEDIDA TRAJES DE CONFECCION Y MERCADERIAS EN GENERAL.

YA ESTA DEFINITIVAMENTE INSTALADA EN SU LOCAL PROPIO, CALLE PRINGLES 42 — U. T. 6 FLORENCIO VARELA

### Corralón de maderas y materiales de construcción

ABEL L LOPEZ

DEPOSITO DE FORRAJES

- PINTURERIA
- FERRETERIA
- · ELECTRICIDAD

Reparto a Domicilio

Ventas por Mayor y menor

La cocina "ISTILART"
Es la joya del hogar.

IARTIN esquina VELEZ SARSFIELD
U. T. 155 - F. VARELA Avenida SAN MARTIN

## DE USTED DEPENDE ..

... que sus aparatos eléctricos funcionen perfectamente durante mucho tiempo y continúen brindándole comodidad y economía.

Manéjelos correctamente. Hágalos revisar de cuando en cuando y mande arreglar cualquier desperfecto, por pequeño que sea, a un electricista competente.

Con ello se evitará Ud. mayores gastos, molestias y pérdidas de tiempo.



COMPAÑIA DE ELECTRICIDAD DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES LId.

Calle VELEZ SARFIELD Nº 37. - U. T. 33 - F. Varela

## Peluquería JUANCITO

Comunica a su estimada clientela que

YA SE ENCUENTRA RADICADA EN SU NUEVO LOCAL.

Calle Bmé. MITRE 72

F. VARELA

### **IMPORTANTE**

## CASA GUTANI

Con motivo del traslado a su nuevo y amplio local de la calle MONTEAGUDO 169 al 73 ha resuelto brindar a su numerosa clientela y al público en general una GRANDIO-SA REBAJA en los precios de sus mercaderías que todos

ES UNA BRILLANTE OPORTUNIDAD

Originada por la circunstancia del traslado y en la que daremos cabida a un gran Stock de artículos para OTONO E INVIERNO.

## CASA GUTANI

Obsequiará además el 10 o o del valor de cada compra que exceda de \$ 5.— hasta fin del mes de MARZO DE 1944.

## CASA GUTANI

QUEDA DESDE YA A SUS GRATAS ORDENES

MONTEAGUDO 99 - U. T. 46 - F. VARELA